



# Fleisher Art Memorial Saturday Young Artist Caregiver Handbook

Welcome to Fleisher’s Saturday Young Artists Program (SYAP)! In this packet, you’ll find all the information you need to ensure your young artist’s safe participation in the program.

**Please read it in full each term to be sure you are aware of any updates.**

Versión en español disponible en la página 7

## TABLE OF CONTENTS

|    |                                    |   |
|----|------------------------------------|---|
| 01 | SATURDAY PROGRAM OVERVIEW .....    | 2 |
| 02 | POLICIES.....                      | 2 |
|    | A. PHOTO RELEASE POLICY            |   |
|    | B. REGISTRATION & REFUND POLICY    |   |
|    | C. BEHAVIOR POLICY                 |   |
|    | D. WALKING FEILD TRIP POLICY       |   |
| 03 | SIGNING IN AND OUT.....            | 3 |
| 04 | ATTENDANCE.....                    | 3 |
| 05 | BUILDING AND SAFETY PROCEDURE..... | 3 |
| 06 | COMMUNICATION WITH FAMILIES.....   | 4 |
| 07 | REGISTRATION.....                  | 4 |
| 08 | ELSEWHERE AT FLEISHER.....         | 5 |
| 09 | DONATING TO FLEISHER.....          | 5 |

## **01 SATURDAY PROGRAM OVERVIEW**

In the Saturday Young Artists Program (SYAP), Fleisher offers low-cost classes for young people ages 5 to 18 designed to develop artistic skills, foster engagement with the arts, encourage self-expression, and build confidence as a creative person. Over 100 classes in a range of media are offered throughout the year, allowing children and youth to experience hands-on artmaking in a supportive and enriching environment. Registration requires a \$60 program fee.

SYAP is offered over three terms: fall, winter, and spring. Younger students (K-5th graders) are guided through three foundational media over the year: drawing and painting, mixed media, and sculpture. Older students (6th-12th graders) can select their classes.

## **02 POLICIES**

### **Photo Release Policy**

In order to document, celebrate, and share this impactful learning experience with other schools, educators, and funders, we ask permission to feature your child in photographs taken in the studios. Photos may be used on Fleisher's website and in related promotional materials that highlight and document the program. Your child's name will not be used.

If you do NOT feel comfortable giving permission for your child to be photographed, please email [cy@fleisher.org](mailto:cy@fleisher.org) before the first class of the semester with the following information:

- Your child's name
- Your child's age
- Your child's class
- Your name
- The statement "I do not give permission for my child to be photographed."

### **Registration Changes and Refund Policy**

The \$60 program fee for SYAP is non-refundable.

To withdraw or transfer to a different class, contact [registration@fleisher.org](mailto:registration@fleisher.org). Fleisher reserves the right to cancel any class or workshop due to insufficient enrollment or faculty availability. In the event that Fleisher cancels a class or workshop, registrants will receive full refunds for all related fees paid.

### **Behavior Policy**

Program staff are trained to model and enforce age-appropriate behavior guidelines and reflective communication. Students and staff are expected to treat one another with mutual respect to help each other achieve the best possible experience. We will do our best to provide behavioral support to any student demonstrating a need or disrupting class.

Open communication between guardians and staff is considered key. For the safety of our students and staff, physical behavior such as fighting, hitting, or biting, as well as verbal bullying or sexual harassment will not be tolerated. Staff members will intervene immediately should this type of situation occur in order to rectify harm and encourage more acceptable behavior. Guardians will be informed if such an incident occurs.

If the child's behavior is extremely disruptive and/or harmful to themselves or others, a guardian may be asked to remove the child from the program for the remainder of the day. Fleisher Art Memorial reserves the right to ask students to withdraw from the current term of SYAP and will refund payment for the remaining days of the term.

### **Walking Field Trips**

During the day, Fleisher staff and faculty may take your child on walking field trips during SYAP Program. Field trips may involve short walks to nearby parks and playgrounds to play, eat lunch, or gather art materials. Field trips will always be appropriately supervised and will take place within a short walking distance of Fleisher.

## **03 SIGNING IN AND OUT**

All students must be signed IN and OUT each Saturday. A sign-in sheet will be provided in the binder inside each classroom.

If your child is over the age of 12, they must sign themselves in and out.

Students under the age of 12 must be signed in and out by a parent or guardian. If you'd like your student under 12 to sign themselves in and out, the parent or guardian must submit the form on the last page of the orientation packet and email it to [cy@fleisher.org](mailto:cy@fleisher.org).

## **04 ATTENDANCE**

Attendance is tracked in the sign-in sheets in each classroom's binder. Good attendance is a requirement for continuing in the Saturday Young Artists Program. You are allowed two absences. There is no need to contact anyone if you will be absent. If a student is absent more than twice in a given term, they may lose their seat in the program and will be placed back in the lottery for the following term.

The only exceptions to our attendance policy are if a child has tested positive for COVID-19 and/or is exhibiting flu-like symptoms such as (but not limited to) cough, sore throat, or fever. If your child needs to stay home due to sickness, please notify [cy@fleisher.org](mailto:cy@fleisher.org) to have the absence excused.

## **05 BUILDING & SAFETY PROCEDURE**

Please enter the building no more than 5 minutes before class begins or ends. Adults may not wait in building during classes. If this presents an access need for you, please check in with the front desk staff and we will be happy to help.

On the first day of class, please use our main entrance at 719 Catharine Street. If you have any questions about the accessibility of your classroom or our campus, please do not hesitate to reach out.

Fleisher has a parking lot across the street from our main entrance. The lot can fill up quickly, and parking may be difficult to find elsewhere, so please keep this in mind when dropping off and picking up your child.

We highly recommend visitors and students wear a mask at all times inside the building.

You can read our current community safety and minor protection policies [here](#).

## **06 COMMUNICATION WITH FAMILIES**

Clear, consistent, and thorough communication with families is a priority for Fleisher. Here's how you can expect us to communicate with you:

- You will receive weekly email updates throughout the course of the term. They will contain important information including traffic advisories, pre-registration reminders, and other programming opportunities at Fleisher. Email updates are delivered in both English and Spanish. Please read them each week so that you remain informed about all matters relating to your child's safe and successful participation in the program. If you are not receiving emails, please check in with the front desk.
- You may receive an individual email or phone call should there be an emergency, such as a weather-related closure or an issue pertaining just to your student's class.
- Occasionally, young artists may bring home printed notices to ensure that you receive important information. Printed information will always be communicated via email as well.

## **07 REGISTRATION**

Admission to the Saturday Young Artists Program is by lottery only. If your young artist loses their seat due to more than two missed classes, you will need to submit a new application to rejoin the program. Families that wish to rejoin the program can re-apply through the lottery form on our website.

Once admitted to the program, students with good attendance are able to register directly without entering the lottery. Registration for upcoming terms takes place during the final two weeks of the current term. The class schedule and registration links for the next term will be distributed via email around the seventh week of the term, before registration begins.

We encourage you to register through your online account, but will be available for in-person support during class times and open building hours. If you have questions about or need to make changes to your registration, you may contact our Registrar by email ([registration@fleisher.org](mailto:registration@fleisher.org)) or call 215-922-3456 ext. 328.

Once your student is registered, please fill out your student's information through your account [here](#). These questions provide us with crucial information about students such as emergency contacts and allergies. Please refer to our tutorial [here](#) for assistance.

Program fees for SYAP are non-refundable. There is a \$60 program fee to participate; youth from households with active memberships are eligible for a reduced program fee of \$50.

## **08 ELSEWHERE AT FLEISHER**

Fleisher offers after-school programming for students ages 13-19 (Teen Lounge) and a 6-week Summer Camp. For more information and to register, visit our [website](#).

We currently offer two adult-inclusive classes on Saturdays: Cambodian Dance and Screenprinting. You can sign up online, email our Registrar ([registration@fleisher.org](mailto:registration@fleisher.org)), or call us at 215-922-3456 ext. 328.

In Fleisher's adult programs, artists of all backgrounds share the commonality of the creative experience while studying with a distinguished faculty of working artists in the visual arts. Weekly morning, day, and evening classes are offered in a wide array of visual media.

Each term, Fleisher offers 20 tuition-free classes for adults and over 100 low-cost 10-week classes and shorter workshops. To learn more about these offerings, please visit our website.

## **09 DONATING TO FLEISHER**

Fleisher is able to offer tuition-free classes thanks to the generosity of our community! Gifts of all sizes make a big difference. Monetary donations can be made in person, online, or by mail, and are fully tax-deductible. To donate, please visit our website [here](#).

Thank you for your support!

## **Saturday Young Artist Program / Sábado Programa de Jóvenes Artistas**

### **Sign Out Form / Formulario de salida**

For students under 12, Fleisher Art Memorial requires a parent or guardian to sign their student in and out of class during SYAP. If you'd like your child under 12 to sign themselves in and out of class, please fill out the form below at the beginning of each term.

You can email this form to [cy@fleisher.org](mailto:cy@fleisher.org) or hand it to the Visitor Services staff member at the front desk in the lobby.

*Para estudiantes menores de 12 años, Fleisher Art Memorial requiere que un padre o tutor firme la entrada y salida de su estudiante durante SYAP. Si desea que su hijo menor de 12 años firme la entrada y salida de la clase, complete el formulario a continuación al comienzo de cada período.*

*Puede enviar este formulario por correo electrónico a [cy@fleisher.org](mailto:cy@fleisher.org) o entregárselo al miembro del personal de Servicios para visitantes en la recepción del vestíbulo.*

**Student Name/Nombre del estudiante:**

**Student Class/Clase de estudiante:**

**Time of Class/Hora de clase:**

**Guardian Name/Nombre del guardián:**

**Guardian Signature/Firma del tutor:**

---

**Date/Fecha:**



# Monumento al arte de Fleisher

## Sábado Joven Artista

# Manual del cuidador

¡Bienvenido al programa de artistas jóvenes de los sábados de Fleisher (SYAP)! En este paquete, encontrará toda la información que necesita para garantizar la participación segura de su joven artista en el programa.

**Léalo en su totalidad cada término para asegurarse de estar al tanto de cualquier actualización.**

### TABLA DE CONTENIDO

|  |    |
|--|----|
| 01 RESUMEN DEL PROGRAMA DEL SÁBADO .....         | 8  |
| 02 POLÍTICAS.....                                | 8  |
| A. POLÍTICA DE DIVULGACIÓN DE FOTOS              |    |
| B. REGISTRO Y POLÍTICA DE REEMBOLSO              |    |
| C. POLÍTICA DE COMPORTAMIENTO                    |    |
| D. POLÍTICA DE VIAJES DE CAMPO A PIE             |    |
| 03 INICIO Y SALIDA.....                          | 9  |
| 04 ASISTENCIA.....                               | 9  |
| 05 PROCEDIMIENTO DE EDIFICACIÓN Y SEGURIDAD..... | 10 |
| 06 COMUNICACIÓN CON LAS FAMILIAS.....            | 10 |
| 07 REGISTRO.....                                 | 11 |
| 08 EN OTRO LUGAR EN FLEISHER.....                | 11 |
| 09 DONANDO A FLEISHER.....                       | 12 |

## **01 RESUMEN DEL PROGRAMA DEL SÁBADO**

En el Programa de jóvenes artistas de los sábados (SYAP), Fleisher ofrece clases de bajo costo para jóvenes de 5 a 18 años diseñadas para desarrollar habilidades artísticas, fomentar el compromiso con las artes, alentar la autoexpresión y desarrollar la confianza como una persona creativa. Se ofrecen más de 100 clases en una variedad de medios a lo largo del año, lo que permite a los niños y jóvenes experimentar la creación de arte de forma práctica en un entorno enriquecedor y de apoyo. La inscripción requiere una tarifa de programa de \$60.

SYAP se ofrece en tres términos: otoño, invierno y primavera. Los estudiantes más jóvenes (grados K-5) son guiados a través de tres medios fundamentales durante el año: dibujo y pintura, medios mixtos y escultura. Los estudiantes mayores (grados 6 a 12) pueden seleccionar sus clases.

## **02 POLÍTICAS**

### **Política de publicación de fotos**

Para documentar, celebrar y compartir esta impactante experiencia de aprendizaje con otras escuelas, educadores y patrocinadores, solicitamos permiso para mostrar a su hijo en fotografías tomadas en los estudios. Las fotos se pueden usar en el sitio web de Fleisher y en materiales promocionales relacionados que destaquen y documenten el programa. No se utilizará el nombre de su hijo.

Si NO se siente cómodo dando permiso para que se fotografíe a su hijo, envíe un correo electrónico a [cy@fleisher.org](mailto:cy@fleisher.org) antes de la primera clase del semestre con la siguiente información:

- el nombre de tu hijo
- la edad de tu hijo
- La clase de su hijo
- Su nombre
- La declaración "No doy permiso para que mi hijo sea fotografiado"

### **Cambios de registro y política de reembolso**

La tarifa del programa de \$60 para SYAP no es reembolsable.

Para retirarse o transferirse a una clase diferente, comuníquese con [registration@fleisher.org](mailto:registration@fleisher.org). Fleisher se reserva el derecho de cancelar cualquier clase o taller debido a inscripción insuficiente o disponibilidad de profesores. En caso de que Fleisher cancele una clase o un taller, los inscritos recibirán un reembolso completo de todas las tarifas pagadas relacionadas.

### **Política de comportamiento**

El personal del programa está capacitado para modelar y hacer cumplir las pautas de comportamiento apropiadas para la edad y la comunicación reflexiva. Se espera que los



estudiantes y el personal se traten con respeto mutuo para ayudarse mutuamente a lograr la mejor experiencia posible. Haremos todo lo posible para brindar apoyo conductual a cualquier estudiante que demuestre una necesidad o interrumpa la clase.

La comunicación abierta entre los tutores y el personal se considera clave. Para la seguridad de nuestros estudiantes y personal, no se tolerará el comportamiento físico como pelear, golpear o morder, así como la intimidación verbal o el acoso sexual. Los miembros del personal intervendrán inmediatamente si ocurre este tipo de situación para rectificar el daño y fomentar un comportamiento más aceptable. Se informará a los tutores si ocurre tal incidente.

Si el comportamiento del niño es extremadamente perturbador y/o dañino para sí mismo o para los demás, se le puede pedir a un tutor que saque al niño del programa por el resto del día. Fleisher Art Memorial se reserva el derecho de solicitar a los estudiantes que se retiren del período actual de SYAP y reembolsará el pago de los días restantes del período.

### **Excursiones a pie**

Durante el día, el personal y la facultad de Fleisher pueden llevar a su hijo a excursiones a pie durante el Programa SYAP. Las excursiones pueden incluir caminatas cortas a parques y áreas de juego cercanas para jugar, almorzar o recolectar materiales de arte. Las excursiones siempre estarán debidamente supervisadas y se llevarán a cabo a una corta distancia a pie de Fleisher.

## **03 INICIAR SESIÓN Y SALIR**

Todos los estudiantes deben ser registrados ENTRADA y SALIDA cada sábado. Se proporcionará una hoja de registro en la carpeta dentro de cada salón de clases.

Si su hijo tiene más de 12 años, debe firmar su entrada y salida.

Los estudiantes menores de 12 años deben ser registrados al entrar y salir por un padre o tutor. Si desea que su estudiante menor de 12 años firme la entrada y la salida, el padre o tutor debe enviar el formulario en la última página del paquete de orientación y enviarlo por correo electrónico a [cy@fleisher.org](mailto:cy@fleisher.org).

## **04 ASISTENCIA**

La asistencia se registra en las hojas de registro en la carpeta de cada salón de clases. La buena asistencia es un requisito para continuar en el Programa de Jóvenes Artistas de los Sábados. Se le permiten dos ausencias. No hay necesidad de ponerse en contacto con nadie si va a estar ausente. Si un estudiante se ausenta más de dos veces en un período determinado, puede perder su lugar en el programa y se le colocará nuevamente en la lotería para el período siguiente.

Las únicas excepciones a nuestra política de asistencia son si un niño ha dado positivo por COVID-19 y/o presenta síntomas similares a los de la gripe, como (entre otros) tos, dolor de garganta o

fiebre. Si su hijo necesita quedarse en casa debido a una enfermedad, notifique a [cy@fleisher.org](mailto:cy@fleisher.org) para que se justifique la ausencia.

## **05 PROCEDIMIENTO DE CONSTRUCCIÓN Y SEGURIDAD**

Ingresa al edificio no más de 5 minutos antes de que comience o termine la clase. Los adultos no pueden esperar en el edificio durante las clases. Si esto presenta una necesidad de acceso para usted, consulte con el personal de recepción y estaremos encantados de ayudarle.

El primer día de clases, use nuestra entrada principal en 719 Catharine Street. Si tiene alguna pregunta sobre la accesibilidad de su salón de clases o de nuestro campus, no dude en comunicarse.

Fleisher tiene un estacionamiento al otro lado de la calle de nuestra entrada principal. El lote puede llenarse rápidamente y puede ser difícil encontrar estacionamiento en otro lugar, así que tenga esto en cuenta cuando deje y recoja a su hijo.

Recomendamos encarecidamente a los visitantes y estudiantes que usen una máscara en todo momento dentro del edificio.

Puede leer nuestras políticas actuales de seguridad comunitaria y protección de menores [aquí](#).

## **06 COMUNICACIÓN CON LAS FAMILIAS**

La comunicación clara, consistente y completa con las familias es una prioridad para Fleisher. Así es como puede esperar que nos comuniquemos con usted:

Recibirá actualizaciones semanales por correo electrónico durante el transcurso del período. Contendrán información importante, incluidos avisos de tráfico, recordatorios de preinscripción y otras oportunidades de programación en Fleisher. Las actualizaciones por correo electrónico se envían tanto en inglés como en español. Léalos cada semana para mantenerse informado sobre todos los asuntos relacionados con la participación segura y exitosa de su hijo en el programa. Si no recibe correos electrónicos, regístrese en la recepción.

Puede recibir un correo electrónico individual o una llamada telefónica en caso de emergencia, como un cierre relacionado con el clima o un problema relacionado solo con la clase de su estudiante.

De vez en cuando, los artistas jóvenes pueden llevar a casa avisos impresos para asegurarse de que reciba información importante. La información impresa siempre se comunicará también por correo electrónico.

## 07 REGISTRO

La admisión al Programa de Jóvenes Artistas de los sábados es solo por sorteo. Si su joven artista pierde su asiento debido a más de dos clases perdidas, deberá enviar una nueva solicitud para volver a unirse al programa. Las familias que deseen reincorporarse al programa pueden volver a presentar una solicitud a través del formulario de lotería en nuestro sitio web.

Una vez admitidos al programa, los estudiantes con buena asistencia pueden registrarse directamente sin participar en la lotería. La inscripción para los próximos períodos se lleva a cabo durante las últimas dos semanas del período actual. El horario de clases y los enlaces de registro para el próximo período se distribuirán por correo electrónico alrededor de la séptima semana del período, antes de que comience el registro.

Lo alentamos a que se registre a través de su cuenta en línea, pero estará disponible para recibir asistencia en persona durante las horas de clase y las horas de apertura del edificio. Si tiene preguntas o necesita hacer cambios en su registro, puede comunicarse con nuestro registrador por correo electrónico ([registration@fleisher.org](mailto:registration@fleisher.org)) o llamar al 215-922-3456 ext. 328.

Una vez que su estudiante esté registrado, complete la información de su estudiante a través de su cuenta [aquí](#). Estas preguntas nos brindan información crucial sobre los estudiantes, como contactos de emergencia y alergias. Consulte nuestro tutorial [aquí](#) para obtener ayuda.

Las tarifas del programa para SYAP no son reembolsables. Hay una tarifa de programa de \$60 para participar; los jóvenes de hogares con membresías activas son elegibles para una tarifa de programa reducida de \$50.

## 08 EN OTRO LUGAR EN FLEISHER

Fleisher ofrece programas extracurriculares para estudiantes de 13 a 19 años (Teen Lounge) y un campamento de verano de 6 semanas. Para obtener más información y registrarse, visite [nuestro sitio web](#).

Actualmente ofrecemos dos clases para adultos incluidos los sábados: Danza camboyana y Serigrafía. Puede registrarse en línea, enviar un correo electrónico a nuestro registrador ([registration@fleisher.org](mailto:registration@fleisher.org)) o llamarnos al 215-922-3456 ext. 328.

En los programas para adultos de Fleisher, los artistas de todos los orígenes comparten lo común de la experiencia creativa mientras estudian con una facultad distinguida de artistas en activo en las artes visuales. Se ofrecen clases semanales por la mañana, el día y la noche en una amplia variedad de medios visuales.

Cada término, Fleisher ofrece 20 clases gratuitas para adultos y más de 100 clases de bajo costo de 10 semanas y talleres más cortos. Para obtener más información sobre estas ofertas, visite nuestro sitio web o comuníquese.

## **DONAR A FLEISHER**

¡Fleisher puede ofrecer clases gratuitas gracias a la generosidad de nuestra comunidad! Los regalos de todos los tamaños marcan una gran diferencia. Las donaciones monetarias se pueden hacer en persona, en línea o por correo, y son totalmente deducibles de impuestos. Para donar, visite nuestro sitio web [aquí](#).

¡Gracias por tu apoyo!